

**Zeitschrift:** Schweizer Erziehungs-Rundschau : Organ für das öffentliche und private Bildungswesen der Schweiz = Revue suisse d'éducation : organe de l'enseignement et de l'éducation publics et privés en Suisse

**Herausgeber:** Verband Schweizerischer Privatschulen

**Band:** 11 (1938-1939)

**Heft:** 11

**Buchbesprechung:** Zeitschriftenschau

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 21.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Internationale Umschau.

**Die erste österreichische Hochschule für Lehrerbildung** soll Ostern 1939 eröffnet werden. Sie wird mit einem Internat verbunden sein und den deutschen Hochschulen für Lehrerbildung entsprechen. Die bisherigen Lehrerakademien werden bis 1941 aufgelöst werden.

**Ungarn.** — **Umgestaltung des Mittelschullehrplanes.** Kultus- und Unterrichtsminister Graf Paul Teleki hat Mitte Juni mehrere Verordnungen erlassen, mit denen der ganze Mittelschulunterricht umgestaltet wird. Die erste Verordnung läßt das diesjährige Gesetz über die praktische Mittelschule ins Leben treten und bildet die erste Klasse der Lehrerpräparanden zu einer Lyzealklasse um. Es werden also die ersten Klassen der Präparanden mit dem Studienjahr 1938/39 aufgelassen und durch Lyzealklassen ersetzt. In diese Klassen können 45, ausnahmsweise 50 Schüler aufgenommen werden. Der Lehrplan umfaßt 30 Stunden in der Woche. Die zweite Verordnung bezieht sich auf den Gymnasiallehrplan und verfolgt den Zweck, den Schülern dieser Anstalten eine entschieden nationale Bildung zu vermitteln. Das Hauptelement dieses Unterrichts, der sich auf die Religiosität stützt, bilden die nationalen Fächer. Im Mittelpunkt des Unterrichts stehen demgemäß in erster Linie ungarische Sprache, Literatur und Kunst. Geschichte, die Kenntnisse der Erscheinungen des staatlichen, wirtschaftlichen und gesellschaftlichen Lebens, Geographie, Ethnographie und bis zu einem gewissen Grade die lateinische Sprache. Aus dem Unterricht der ungarischen Sprache und Literatur werden die Rhetorik, Stilistik und Poetik ausgeschieden. Dafür wird in den vier oberen Klassen der Mittelschule ein moderner Unterricht in Literatur und Literaturgeschichte eingeführt. Was den Unterricht der modernen Sprachen betrifft, so soll der Lehrplan mit interessantem und genießbarem Lesestoff ausgestattet werden. In Betracht kommen hier vor allem die deutsche, französische, englische und italienische Literatur. — In den Mädchengymnasien wird auf die speziellen

Erfordernisse der weiblichen Psyche und des weiblichen Organismus Gewicht gelegt. Im nächsten Schuljahr wird der Unterricht der ersten Klasse in allen Gymnasien und Mädchengymnasien bereits nach dem neuen Lehrplan erfolgen. In der V. Klasse der bisherigen Realschulen wird vorübergehend der jetzt gültige Lehrplan für Realgymnasien beibehalten, in den Klassen VI—VIII der Realschulen aber bleibt der Lehrplan der jetzigen Realschulen in Geltung. — In einer besonderen Verordnung regelt der Minister das Verfahren, wonach künftig auch das Studienergebnis, das moralische Betragen und die Persönlichkeit der Gymnasialschüler beobachtet wird. Hier wird in Betracht gezogen die religiöse und moralische Ueberzeugung, die Staatstreue (patriotisches Verhalten), Charaktereigenschaften, Pflichtbewußtsein, Fleiß, Betragen in- und außerhalb der Schule und der Einfluß auf die Mitschüler. — Es werden für jeden Schüler „Beschreibungsbogen“ angelegt, in denen auch die den Schüler besonders charakterisierenden Fälle ausgeführt werden. — Eine besondere Verordnung des Ministers behandelt die landwirtschaftlichen Mittelschulen. Mit dem Studienjahr 1938/39 nehmen alle höheren landwirtschaftlichen Schulen den Namen „Landwirtschaftliche Mittelschulen“ an, und die Absolventen dieser Schulen erhalten ein Abgangszeugnis. Diese Schulen erteilen auch Reifezeugnisse und müssen sich in ihrer erzieherischen Tätigkeit und mit ihrem Unterrichtsmaterial vollkommen dem Leben des ungarischen Bauernvolkes anpassen. Sie erteilen aber auch neben dem grundlegenden landwirtschaftlichen Unterricht eine nationale und staatsbürgerliche Erziehung. M. E. I.

(Internat. Zeitschrift für Erziehung, Heft 6 1938.)

**Mehr Fremdsprachen!** Im englischen Unterhaus setzte sich der Abgeordnete Day in einer Anfrage dafür ein, daß mit Unterstützung der Regierung geeignete Maßnahmen getroffen werden müßten, um dem englischen Nachwuchs das Erlernen fremder Sprachen zu erleichtern.

## Zeitschriftenschau.

Im **Berner Schulblatt**, Heft 36 und 37 vom 3. und 10. Dezember 1938 sind Referate veröffentlicht, welche im Rahmen einer Tagung und Ausstellung **Der neue Schulbau** in der Schulwarte gehalten wurden. Doctor Schmidt, Basel, erhebt für den Schulhausbau der Zukunft folgende hygienische Forderungen: „1. Stellung des Schulhauses nicht nach repräsentativen, städtebaulich falschen Rücksichten, sondern allein nach der Rücksicht auf die Sonnenlage, d. h. womöglich nach Südosten, da die Morgensonne erfrischend, die Nachmittagssonne hingegen erschlaffend ist. 2. In Konsequenz dieser ersten Forderung die Ablehnung der doppelbündigen Anlage, die im besten Fall die eine Hälfte der Schulzimmer nach Osten, die andere Hälfte nach Westen legt, und die bei größeren Anlagen schlecht gelüftete Gänge zur Folge hat. 3. Die Forderung nach Ausnützung der Möglichkeiten der modernen Skelettkonstruktion, die im Gegensatz zum Massivbau an der Fensterseite der Klassenzimmer keine schattenwerfenden Wandteile stehen lassen muß, sondern erlaubt, die Fenster sowohl seitlich wandbündig wie oben deckenbündig zu führen. 4. Die Ablehnung der Raumverschwendung durch repräsentative Eingangshallen und Treppenhäuser und umgekehrt die Forderung nach Schlichtheit, Leichtigkeit, Heiterkeit bis in alle Details.“ — Architekt W. A. Moser sagt (im Ausstellungsbericht zitiert): „Das Kind hat weder ge-

stig noch körperlich einen Nutzen von handgefügtem Natursteinmauerwerk, von Reliefplastiken, von Monumentalbrunnen und -toren. Man sollte die Bauten anstatt dessen so ausbilden, daß Gelegenheit geboten wird für den unerschöpflichen Tätigkeitsdrang der Kinder während des Unterrichts und in der Freizeit und dies in einer für die Gesundheit zuträglichen räumlichen Umgebung.“ — Esther Gutknecht, Basel, referiert über **Erfahrungen mit neuzeitlicher Schulzimmerbestuhlung**. Den Bedenken, die aus hygienischen Gründen immer noch gegen die bewegliche Bestuhlung geäußert werden, mag hier ein Ausspruch des bekannten Hygienikers Prof. v. Gonzenbach entgegengestellt werden (zitiert im Ausstellungsbericht): „Die freie Bestuhlung mit ihrer Beweglichkeit und Gruppierungsmöglichkeit ist in körperlich- und geistig-hygienischer, wie in pädagogischer Hinsicht gegenüber dem starren Schulbanksystem ein so großer Fortschritt, daß sich die Beibehaltung des alten Systems schon heute kaum mehr rechtfertigen läßt; geradezu widersinnig müßte es einen anmuten, wenn heute noch durch starre Bauverordnungen Schulräume erstellt werden müssen, welche die freie Bestuhlung, die allein die wirklich Arbeitsschule ermöglicht, erschweren oder gar ganz verunmöglichen. Der Weitblick, den wir von den Behörden verlangen, erstreckt sich in die Vergangenheit und in die Zukunft; und der

Blick in die weite Vergangenheit lehrt, daß einzig Naturnähe und Naturverbundenheit dem Wesen des Menschen entspricht; der Blick in die Zukunft aber lehrt, wie gefährlich es ist, starr an Hergebrachtem zu haften.“ — E. Gutknecht legt eine ganze Reihe unterrichtstechnischer und erzieherischer Vorteile dar, die sich durch die freie Bestuhlung ergeben. Doch sind diese keineswegs bedingt durch eine ausgeklügelte, komplizierte Bauart. „Was die Beschaffenheit und Konstruktion des Mobiliars anbelangt, so muß ich ehrlich gestehen — und damit unseren Möbelfabrikanten eine bittere Enttäuschung bereiten, daß ich kein besonderes Gewicht darauf lege, ob ein Tisch aus Eichen- oder Tannenholz gezimmert ist, ob die Platte beweglich ist, die Beine aus Holz oder Stahl, die Stühle drei- oder vierbeinig sind. Wichtig ist, daß sich das Mobiliar leicht transportieren läßt und solid ist. Ich habe während eines ganzen Jahres das zweifelhafte Vergnügen gehabt, in meiner Schulstube eine Reihe von verschiedenen Schulbanktypen ausprobieren zu müssen. Am Ende des Schuljahres sah mein Schulzimmer eher einem Möbel-lager ähnlich. Ich habe die verschiedenen Exemplare mit der größten Liebe und Sorgfalt auf alle die angepriesenen Vorteile hin genau ausprobiert und bin am Schluß zu der Erkenntnis gekommen, daß all die raffiniert ausgeklügelten technischen Kniffe, wie verstellbare Tischplatten, Stuhllehnen und Fußgestelle, bewegliche Tintenfässer in allen Fassonen, hochschraubbare Stuhlsitze usw. nicht nur keine Erleichterungen bringen, sondern im Gegenteil den Schulbetrieb nur stören, die Kinder zu Spielereien anregen und zum Teil auch geradezu gefährlich von Kindern zu handhaben sind. Dazu kommt, und das darf man in den heutigen Zeiten der Sparmaßnahmen auch nicht vergessen, daß all diese technischen Hilfen und Erleichterungen das Mobiliar entsprechend verteuern. Die ganz schlichten, aber soliden Tische und Stühle, wie ich sie in meinem Klassenzimmer aufgestellt habe, wurden nach dem Entwurf von Herrn Schwarz, Lehrer an unserer Seminar-Uebungsschule, angefertigt und haben sich, abgesehen davon, daß sie dem Schulraum ein hübsches, heimeliges Aussehen geben, bis heute als recht praktisch im Gebrauch erwiesen.“

Nummer 10/11 (Oktober/November) 1938 der Zeitschrift „Berufsberatung und Berufsbildung“ (Burgdorf) ist dem Thema **Frauenarbeit im Gewerbe** gewidmet. Auf die Frage: Warum erlernen unsere Mädchen einen Beruf? antwortet Frau Lüthy-Zobrist, Bern, u. a.: „Zugegeben, daß heute die drückende Lage auf dem Arbeitsmarkt, unter der so viele Männer fast zugrunde gehen, manch bitteres Wort auslöst und den Wunsch nährt, die Frau aus dem Erwerbsleben, wo sie so viele Plätze besetzt, auszuschalten. Ob aber wirklich jede Frauenarbeit in den mannigfaltigen Gebieten unseres Wirtschaftslebens durch Männerarbeit ersetzt werden könnte? Wie stünde es zudem wohl in unserm kleinen Lande der Arbeit, wenn die Großzahl der Frauen, denen der schönste und idealste Beruf der Hausfrau und Mutter versagt bleiben muß,

als stillwaltende Geister am häuslichen Herd ihr Dasein fristen wollten? Die technischen Errungenschaften haben auch im Haushalt viele Kräfte überflüssig gemacht und längst schon die Frau aus der Stille der Häuslichkeit hinausgestellt auf den Boden des Erwerbs und der Selbständigkeit. — Aber wie froh ist auch die verheiratete Frau, wenn sie den einmal erlernten Beruf wieder ergreifen und zum Unterhalt der Familie beitragen kann. Denn die heutige Wirtschaftslage macht es manchem Familienvater schwer, allen finanziellen Verpflichtungen, die ein Haushalt mit sich bringt, allein nur vom Erlös seiner Hände Arbeit gerecht zu werden. Und wie mancher Witwe bedeutet der in der Jugend erlernte Beruf ein unschätzbares Kapital, mit dem sie sich ihre Existenz und Unabhängigkeit und ihren Kindern ein bleibendes Heim schaffen kann. — Wie schwer fällt es jener Frau, die in der Jugend keinen Beruf erlernte, in späteren Jahren noch einen Erwerb zu suchen. Darum ist es ein unbezahlbares Gut, das die Eltern ihren Töchtern mitgeben, wenn sie ihnen eine Berufslehre ermöglichen.“ Das reich illustrierte Heft bringt Beispiele von Berufsausbildungs- und Prüfungsreglementen, dazu wertvolle Hinweise auf Weiterbildungs- und Aufstiegsmöglichkeiten.

Das Heft 1/1939 der Zeitschrift „Pro Juventute“ enthält sehr beachtenswerte Arbeiten aus dem Fragenkreise: **Die geistige und moralische Ertüchtigung des jungen Schweizers**. Jucker betont die Notwendigkeit der Besinnung auf die Lebensformen, die schweizerisch, d. h. unsern eigenen Kulturbedürfnissen angemessen und angewachsen sind. Zur Frage der staatsbürgerlichen Erziehung sagt er: „Eines aber darf nicht geschehen: Unter keinen Umständen darf das bisher Getane, einfach deshalb, weil es in der Stille, ohne viel Reklame sich entwickelte, übersehen und geschädigt werden, indem es durch neue Formen und Institutionen auch dort verdrängt wird, wo es gesund und leistungsfähig ist und seinen Dienst am Volksganzen versieht. Man tut dadurch den vielen hundert Jugendgruppen, die immerhin weit über 100 000 Mitglieder umfassen, sowie den vielen Organisationen, die sich der Einzelberatung unserer Jungmannschaft seit Jahrzehnten annehmen, Unrecht. — Statt den nicht einmal schönen, geschweige denn je realisierbaren Utopien eines unifizierten staatsbürgerlichen Unterrichtes oder Arbeitsdienstes nachzuträumen, wie viele, sicher wohldenkende Freunde der geistigen Landesverteidigung in ernster Sorge um unsere innere Selbständigkeit tun, wäre es wohl fruchtbarer, zuerst einmal die bestehenden Organisationen kennenzulernen, die bei uns organisch gewachsen sind und untrennbar mit der Eigenart unseres Denkens und unseres politischen Wesens übereinstimmen. Sie gilt es in erster Linie auszubauen, die auf dem neuentdeckten Gebiete der Volksbildung und Volkserziehung bereits große Erfahrungen gesammelt und in unendlich mühsamer Kleinarbeit das Instrumentarium für eine umfassende Förderung unserer Volkskultur geschaffen und erprobt haben.“

H. R.

## Vom Privatschulwesen.

**Distinction.** Nous apprenons que Mlle Ruey, présidente de l'Association des pensionnats de Lausanne, vient d'être nommée officier d'académie par le Gouvernement français. Cette distinction, qui souligne les mérites d'une vie tout entière consacrée à l'éducation et à l'instruction de la jeunesse, sera accueillie avec joie non

seulement en Suisse où la nouvelle décorée jouit de l'estime et de la considération générale, mais encore à l'étranger. Appelée par la confiance de ses collègues à la présidence de l'Association des directeurs et des directrices des pensionnats de jeunes filles de Lausanne, Mlle Ruey s'est consacrée avec un dévouement et une activité remarquables à la prospérité de cet important groupement. Nous présentons à Mlle Ruey nos vives félicitations.